

ELŐTERJESZTÉS
a Budapest XII. kerületi Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének ülésére

Tárgy: A „Budapest, Budapest, te csodás, az ismerős - ismeretlen városunk” elnevezésű programsorozat 2024. évi folytatásának elfogadása

Tisztelt Képviselő-testület!

Az előterjesztésben a helyszíni látogatással egybekötött „Budapest, Budapest, te csodás, az ismerős - ismeretlen városunk” elnevezésű programsorozat folytatására teszek javaslatot. Önkormányzatunk a 8/2022.(II. 28.) Bp. XII. ker. Bolgár Nemzetiségi Önk. h. számú határozatában 6 alkalomra biztosított forrást az eseménysorozatnak, továbbá a 29/2022.(X. 21.) Bp. XII. ker. Bolgár Nemzetiségi Önk. h. értelmében az Önkormányzat még 3 alkalommal folytatta a rendezvénysorozatot. Ezt 2023 évben is sikerült folytatni. Nagy sikerrel bonyolítottuk le az idegenvezető túrákat, és a résztvevők igényeit figyelembe véve 2024. év során folytatni kívánjuk és újabb helyszínek bemutatására teszek javaslatot. A projekt célja, hogy megismertesse a város olyan rejtett szépségeit, ami a XII. kerületben élő bolgár nemzetiségű lakosoknak is újdonság lehet, mindamelllett ápolja a nyelvet és a bolgár történelmi örökséget magyar földön. Minden idegenvezető anyanyelvi szinten beszéli a bolgár nyelvet.

Professzionális idegenvezetők, bolgár és/vagy igény szerint magyar nyelven mutatnák be kulturális, bolgár-magyar vonatkozásban egy-egy szeletét Budapestnek. Az idegenvezetői túrákat 1-1,5 óras időtartammal tervezzük. A 2024 év során 8 ilyen alkalomra teszek javaslatot. Az első két túra témája és időpontja a következő:

- **2024. március 23 vagy 24.** – Ráth villa. Cím: 1068 Budapest Városligeti fasor 12. A múzeum vezetőt biztosít. A tolmácsolást Tűű Anelia végzi. – elszámolás a múzeummal számlával történik, a tolmácsolás ingyenes.
- **2024. április 13 vagy 27** – Nemzeti Panteon, Fiumei úti sírkert - idegenvezető előadást tartja: Stanka Kuppenova-Rónai - elszámolás számlával

Fontos szempont az események során, hogy Budapest egyes részeit úgy mutatják be az idegenvezetők, hogy a bolgár vonatkozásokra külön ki fognak térni. Felhasznált forrásanyag lesz továbbá az ismertetőkből a Nasledstvona stoletija: sledite nab"lgaritev ungarskite zemi/ Aleksand"r Gûrov. (A századok öröksége: a bolgárok nyomai magyar földön / Alexander Gjurov). írás, amely kifejezetten a két nép kapcsolatát mutatja be.

Stanka Kuppenova-Rónai esetében számla ellenében történne a kifizetés

Egy alkalomért egy előadónak bruttó 30 000 forintot javaslok megállapítani. A városismertető programok ismertetőjét a XII. kerületi Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat facebook oldalán, valamint a Budapest Főváros XII. kerület Hegyvidéki Önkormányzat segítségével köszönhetően a (<https://www.hegyvidek.hu/aktualis/programajanlo>) weboldalon is nyilvánossá tesszük.

Kérem a tisztelt Képviselő-testületet az alábbi határozati javaslat elfogadására.

Határozati javaslat:

A Budapest XII. kerületi Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy „Budapest, Budapest, te csodás, az ismerős - ismeretlen városunk” elnevezésű programsorozatot további 2 alkalommal folytatja. 1 alkalomra szóló idegenvezetésre Stanka Kuppenova-Rónai egyéni vállalkozót (székhelyi:1078 Budapest Hernád u.25., adószám: 67501962-1-4) kéri fel, aki az általa átvett díjról számlát bocsát ki. Egy alkalommal a Ráth György-villa (1068 Budapest, Városligeti fasor 12.), mint az Iparművészeti Múzeum fiókintézménye fog számlát adni a tárlatvezetésről. Az Önkormányzat az idegenvezető és a múzeumdíjazására összesen bruttó 60 000 forintot biztosít a 2024. évi költségvetés terhére.

(A döntéshozatal módja: egyszerű többség)

Budapest Hegyvidék, 2024. február 28.



Tűű Anelia
elnök